

Žaloba podaná dne 12. června 2006 – Komise Evropských společenství v. Španělské království

(Věc C-258/06)

(2006/C 178/45)

Jednací jazyk: španělština

Účastníci řízení

Žalobkyně: Komise Evropských společenství (zástupce: R. Vidal Puig a N. Yerrell, zmocněnci)

Žalovaný: Španělské království

Návrhová žádání žalobkyně

- určit, že Španělské království tím, že nepřijalo právní a správní předpisy nezbytné pro dosažení souladu se směrnicí Evropského parlamentu a Rady 2002/92/ES ⁽¹⁾ ze dne 9. prosince 2002 o zprostředkování pojištění, a v každém případě tím, že o nich neuvědomilo Komisi, nesplnilo povinnosti, které pro něj vyplývají z této směrnice;
- uložit Španělskému království náhradu nákladů řízení.

Žalobní důvody a hlavní argumenty

Lhůta stanovená pro přizpůsobení vnitrostátního právního řádu směrnici 2002/92/ES uplynula dne 15. ledna 2005.

⁽¹⁾ Úř. věst. 2003 L 9, s. 3; Zvl. vyd. 06/04, s. 330.

Žaloba podaná dne 14. června 2006 – Komise Evropských společenství v. Nizozemské království

(Věc C-259/06)

(2006/C 178/46)

Jednací jazyk: nizozemština

Účastníci řízení

Žalobkyně: Komise Evropských společenství (zástupci: D. Maidani a W. Wils, zmocněnci)

Žalované: Nizozemské království

Návrhová žádání žalobkyně

- Určit, že tím, že Nizozemské království nepřijalo právní a správní předpisy nezbytné pro dosažení souladu se směrnicí Evropského parlamentu a Rady 2002/87/ES ⁽¹⁾ ze dne 16. prosince 2002 o doplňkovém doзору nad úvěrovými institucemi, pojišťovnami a investičními podniky ve finančním konglomerátu a o změně směrnice Rady 73/239/EHS, 79/267/EHS, 92/49/EHS, 92/96/EHS, 93/6/EHS a 93/22/EHS a směrnice Evropského parlamentu a Rady 98/78/ES a 2000/12/ES, nebo v každém případě neoznámilo uvedená opatření Komisi, nesplnilo své povinnosti, které pro něj vyplývají z uvedené směrnice.
- Uložit Nizozemskému království náhradu nákladů řízení.

Žalobní důvody a hlavní argumenty

Lhůta pro provedení směrnice uplynula dne 11. srpna 2004.

⁽¹⁾ JO 2003, L 35, p. 1.

Usnesení předsedy druhého senátu Soudního dvora ze dne 23. března 2006 (žádost o rozhodnutí o předběžné otázce Tribunale Amministrativo Regionale per la Sardegna – Itálie) – Impresa portuale di Cagliari Srl v. Tirrenia di Navigazione SpA

(Věc C-174/03) ⁽¹⁾

(2006/C 178/47)

Jednací jazyk: italština

Předseda druhého senátu nařídil vyškrtnutí věci.

⁽¹⁾ Úř. věst. C 213, 6.9.2003.